

राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

(असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, बुधवार, 26 सितम्बर, 1990/4 ग्राश्विन, 1912

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-2, 26 सितम्बर, 1990

कमांक एल0 एल0 ग्रार0 (डी0) (6) 8/90-लैजिस्लेशन.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के ग्रनुच्छेद 201 के ग्रधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए तारीख 21 सितम्बर, 1990 को राष्ट्रपृति महोदय द्वारा यथा ग्रनुमोदित विद्युत (प्रदाय) (हिमाचल प्रदेश संशोधन) विधेयक, 1990 (1990 का विधेयक

25 50-राजपत्र/ 90-26-9-9 0-- 1, 239.

(2037)

मुल्य: 1 रुपया ।

संप्र्यांक 6) को, संविधान के ग्रनुच्छेद 348(3) के प्रधीन उसके प्राधिकृत श्रंग्रेजी पाठ सहित, वर्ष 1990 के हिमाचल प्रदेश ग्रिधिनियम संख्यांक 10 के रूप में राजपत्न, हिमाचल प्रदेश, में प्रकाशित करते हैं।

> स्रादेश द्वारा, ए० एल ० वैद्य, → सचिव (विधि)।

1990 का ग्रिधिनियम 10.

विद्युत (प्रदाय) (हिमाचल प्रदेश संशोधन) अधिनियम, 1990

(राष्ट्रपति महोदय द्वारा तारीख 21 सितम्बर, 1990 को यथाग्रनुमोदित)

विद्युत (प्रदाय) अधिनियम, 1948 (1948 का केन्द्रीय अधिनियम सं0 54) का, जहां तक यह हिमाचल प्रदेश राज्य में लागू है, संशोधन करने के लिए अधिनियम।

चूंकि हिमाचल प्रदेश राज्य विद्युत बोर्ड के सदस्यों की सेवा निवृति की ग्रायु को निर्धारित करने के लिए प्रावधान करना ग्रावश्यक समझा गया है;

भारत गणराज्य के इक्तालीसवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह अधिनियमित हो:--

1. (1) इस म्रधिनियम का संक्षिप्त नाम विद्युत (प्रदाय) (हिमाचल प्रदेश संशोधन) म्रधिनियम, 1990 है।

संक्षिप्त नाम ग्रीर प्रारम्भ ।

(2) यह जुलाई, 1990 के 13वें दिन से प्रवृत्त हुम्रा समझा जाएगा।

धारा 5 का संगोधन ।

2. विद्युत (प्रदाय) ग्रिधिनियम, 1948 की धारा 5 की उप-धारा (6) में ग्राए शब्दों ''कोई व्यक्ति'' के पश्चात् "जिसने पैंसठ वर्ष की ग्रायु प्राप्त कर ली है या" शब्द ग्रन्तःस्थापित किए जाएंगे।

1948年154

3. (1) विद्युत (प्रदाय) अधिनियम, 1948, या तद्धीन वनाए गए नियमों, विनियमों या उपविधियों है के किन्हीं उपबन्धों में या न्यायालय के किसी निर्णय, डिकी या आदेश अथवा किसी संविदा में किसी किसी वात के प्रतिकृत होते हुए भी दी विद्युत (प्रदाय) (हिमाचल प्रदेश संशोधन) ई अधिनियम, 1990 के प्रारम्भ से पूर्व की गई कोई ऐसी नियुक्त जिसके दारा किसी व्यक्ति को पैंसठ वर्ष की आयु प्राप्त करने के पश्चात् भी बोर्ड का सदस्य बने रहने का अधिकार प्राप्त है, जून्य होगी और ऐसे प्रारम्भ पर यह समझा जाएगा कि वह बोर्ड का सदस्य नहीं रहा है।

कतिपय नियुक्तियों का शून्य होना ।

(2) उप-धारा (1) के ग्रधीन बोर्ड के सदस्य के पद पर न रहने पर, ऐसा सदस्य ऐसे प्रतिकर के लिए हकदार होगा जैसा राज्य सरकार द्वारा ग्रवशारित किया जाए; किन्तु ऐसा प्रतिकर उसकी ग्रनविसत पदाविश्व के लिए उसे संदेय वेतन ग्रीर भत्तों की रकम के बराबर की रकम से ग्रधिक नहीं होगा।

1990 新 2

4. (1) विद्युत (प्रदाय) (हिमाचल प्रदेश संशोधन) ऋध्यादेश, 1990 का एतद्द्वारा निरसन किया जाता है।

निरसन और व्यावृत्ति ।

(2) ऐसे निरसन के होते हुए भी, उक्त अध्यादेश के अधीन की गई कोई बात या कार्रवाई इस अधिनियम के तत्स्थानी उपबन्धों के अधीन की गई समझी जाएगी, मानो कि यह अधिनियम उस दिन लागू था जिस दिन ऐसी बात या कार्रवाई की गई थी।

AUTHORITATIVE ENGLISH TEXT

Act No. 10 of 1990.

THE ELECTRICITY (SUPPLY) (HIMACHAL PRADESH AMENDMENT) ACT, 1990

(As Assented to by the President on 21st September, 1990)

AN

ACT

to amend the Electricity (Supply) Act, 1943 (Central Act No. 54 of 1948) in its application to the State of Himachal Pradesh.

Whereas it is considered necessary to make provision for providing an age of superannuation for the members of the Himachal Pradesh State Electricity Board;

BE it enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Forty-first Year of the Republic of India as follows:—

Short title and commence-ment.

- 1. (1) This Act may be called the Electricity (Supply) (Himachal Pradesh Amendment) Act, 1990.
- (2) It shall be deemed to have come into force with effect from the 13th day of July, 1990.

Amendment of section 5.

2. In sub-section (6) of section 5 of the Electricity (Supply) Act, 1948, for the words "if he is a member of Parliament", the words "if he has attained the age of 65 years or is a member of Parliament" shall be substituted.

54 of 1948.

54 of 1948.

Certain appointments to be void.

- 3. (1) Notwithstanding anything to the contrary contained in any provisions of the Electricity (Supply) Act, 1948, rules, regulations or bye-laws made thereunder or in any judgement, decree or order of the court or in any contract, any appointment, made before the commencement of the Electricity (Supply) (Himachal Pradesh Amendment) Act, 1990, whereby a person has a right to continue as a member of the Board after attaining the age of 65 years, shall be void; and on such commencement he shall be deemed to have ceased to hold office of the member of the Board.
- (2) On ceasing to hold office of the member of the Board under sub-section (1), such member shall be entitled to compensation as may be determined by the State Government; but such compensation shall not exceed the amount equivalent to the amount of salary and allowances payable to him for his unexpired term.

Repeal and savings.

- 4. (1) The Electricity (Supply) (Himachal Pradesh Amendment) Ordinance, 1990 is hereby repealed.
- (2) Notwithstanding such repeal, anything done or any action taken under the said Ordinance shall be deemed to have been done or taken under the corresponding provisions of this Act, as if this Act had come into force on the day on which such thing was done or action was taken.

2 of 1990.